

REMITTANCE MEMBERSHIP REGISTRATION and/or FOR INDONESIA APPLICATION FOR REMITTANCE WITH DECLARATION

外国送金事前登録 / 送金依賴書兼告知書

PENDAFTARAN KEANGGOTAAN PENGIRIMAN DANA dan / atau

APLIKASI PENGIRIMAN DANA DENGAN PERNYATAAN

I hereby authorize Philippine National Bank Tokyo Branch/Nagoya Sub-Branch ("PNB Japan") to register my personal information and, upon actual receipt of funds, to implement my remittances to the specific beneficiary registered. I hereby declare the required items pursuant to Article 3 of the "Law on Reporting Requirements on Cross Border Payments and Receipts for the Tax Law compliance" as follows.

私はフィリピン・ナショナル・バンク東京支店/名古屋出張所(以下"PNB Japan")に私の個人情報を登録し、資金受領の度に海外送金を実行することを依頼します。内国税の適正な課税の確保を図るための国外送金等に係る調書の提出等に関する法律第3条の規定により下記の通り告知します。

| 0 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 3704778 | 14X17L V 74E1X 3 | E [2] 0 /C */* | 7日/1/2並、 | 110100100 | H V M H | ICIN / DIA | H 21 0 2K+2 | 79L/L(- 5 | 7 T HE-776 | 2 / 11 / | , , , | 0 | |
|---|---|--|---------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------|--|---------------|--|---------------|------------------------|-------------|-----------|--|
| The time remitted why a remaind running | | | | | | eficiary Ta | REMITTER MEMBER NUMBER (for existing remitter) | | | | | | | |
| Existing Remit | ter 既仔送会 | naments | nents 訂正 <mark>Perbaikan</mark> | | | | | | | | | | | |
| 注意事項:ご依頼人名 | (For First time Remitter, please register by mail.) Indicate T or N 注意事項:ご依頼人名も含め、全てローマ字または数字で記入してください。 | | | | | | | | | | | | | |
| | Remitter's Information・送金人情報 - INFORMASI PENGIRIM Name of Pengitter First Name・名 Nama kecil | | | | | | | | | | | | | |
| Name of Remit ご依頼人名 | | Middle Name (Fill-up in Iuli) Nama Family Name・姓 Nama Keluarga Tengah | | | | | | | | | | | | |
| Address in Japan 郵便番号・現住所 | | | | | | | | | | | | | | |
| Mobile / Telepho | Mobile / Telephone No.・携帯又は電話番号 Telpon Genggam E-MAIL Address e メールアドレス | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| Type of Identification | 身分証明書一 | -Please sub | mit copy of | one of IDs b | pelow .下記 | 巴の身分証明 | 書のコピーを | をどれか一つ | 提出して | | | | | |
| ✓ Check one of the boxes below and make sure ID submitted is comple ご提出の身分証明書 (下記のどれか一つ) にチェックを入れてください。 | | | | | | | 国籍 | | | | ☐ Indonesian ☐ Japanes | | | |
| Beri tanda pada s | alah satu pili | lihan & pastikan mengirim salinan salah satu ID berikut seca | | | | | | | | | • | | | |
| ── Valid Alien Registration Card (both sides) · 外国人登録証明書(両面) KTP Jepang (salin pada dua sisi, depan dan belakang) | | | | | | | | Occup 職業 | oation | Employee その他 | | | | |
| Valid Passport (pages with photo/signature, visa page and last page with address in Japan | | | | | | | | | | 会社員 MM (月) | . (DD(E | ı) V |) Y(年) | |
| パスポート(名前、生年月日、ビザ及び住所ページ) Paspor: Salin halaman foto/tandatangan, visa/re-entry permit dan halaman alamat di Jepang | | | | | | | | Date o 誕生日 | of Birth | iviivi (月) | ן טט(⊏ | '' ' | · (+*) | |
| Other, please specify その他・ご記入下さい Lainnya, sebutkan | | | | | | | | | jal Lahir | <u> </u> | | | | |
| Beneficiary's Infor 受取人情報・ | rmation INI | FORMASI PE | NERIMA | | | | nd subsequ は、受取人 | | | | くださ | <i>د</i> ا، | | |
| Name of Beneficiary (Account Name) 受取人名(口座名義人) First Name・名 Nama kecil Tengah Middle Name (Fill-up in full Tengah | | | | | | | | | / Name・姓 | | | rga | | |
| | | | | | | | ronyan | | | | | | | |
| Beneficiary's Addres | | | | | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | | | | Tel.No. 電話番号 | | | | |
| 受取人住所 Alamat Penerima | | | | | | | | | | | | | | |
| Bank Information | | Bank Name · 銀行名 | | | | | | | anch Nan | ne ・支店名 | 7 | | | |
| 受取人取引銀行・支店 | 名 | ☐ Bank Mandiri ☐ Others | | | | | | | | | | | Branch | |
| Account Number 受取人口座番号 Nomon | r Rekening | | | | | | | | Currency of account 受取人口座通貨 ☐ US Dollar Account | | | | | |
| *If no account 口座がない場合 | | □ Advise & Pay / Over-the Counter Payment(通知後窓口払) □Door to Door (宅配便による配達) | | | | | | | | | | :) | | |
| Purpose of Remitta | nce 送金目 | 目的 Alasan Pengiriman | | | | (A) FUNDS for Remittance | | | ¥ | | | | nk Use o | |
| Family Support | | Deposit | Time) 預金 | 送金 | 送金金額 Jumlah Dikirim | | | † | | | | 00 | | |
| Dukungan keluarg Import Settlemen | | Tabung: | | (B) Remittance FEE | | | ¥ | | | | 00 | | | |
| Relationship to the Be | | L (| | 及手数料 | Biaya | - | | | | | 00 | | | |
| 受取人との間柄 Hubu | ngan | | | (C=A+B) TOTAL 必要円貨総額 | | | ¥ | | | 1,0 | | | | |
| Pengirim dan Penerim | na | | | | | | | | | | ┛┞ | | 00 | |
| Please tick if you want to register to either Postal Link or Virtual Access using Beneficiary details stated | | | | | | | | | POSTAL LINK | | | | 00 | |
| above. Submit this form 基づき"バーチャル・アク | | | | | | | | | VIRTUA | LACCESS | | | 50 10 | |
| 願いします。登録申込書と一緒にご提出ください。 TANDAI PILIHAN ANDA Postal | | | | | | | | | | | | | 10 | |
| I certify the informatio the back page hereof 規約及び個人情報に関 | will govern a | all remittance | es I underta | ke through I | | | | , , | | | | | | |
| Date 日付 Hari pendaftaraı | Date 日付 Remitter's Signature ご署名または記名押印 TANDA TANGAN | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | BANK L | JSE ONLY | '銀行使用 | 闌 | | | | | | | |
| ID & Number | ID Issuing date | MM | DD | YY | ID Expiry | MM | DD | YY | Visa Expiry | ММ | DD | Y | Υ | |

Registration Approved by:

Received by / Date IDs

Encoded

1st

checker

of ID

checker

of ID

Over 1.0 million

Approved by

GENERAL PROVISIONS APPLIED TO REMITTANCE TRANSACTIONS

- 1. Philippine National Bank Tokyo Branch / Nagoya Sub-Branch ("PNB Japan") shall not be responsible for errors or delays in the domestic fund transfer or for inaccuracies in the instructions provided, or for any other consequences arising from causes beyond its control. Nor is PNB Japan responsible for any consequential damages caused by errors or delays in transmission or non-transmission.
- Implementation of remittance shall be done in US dollars only regardless of the currency of the beneficiary account. Exchange into local currencies will be made by the paying/crediting

The remittance proceeds shall be converted into US dollars by using TTS rate quoted by PNB Japan on the date when remittance requested by the client is implemented. **Note:** Amounts printed in your receipts represents the amount to be forwarded to the paying bank. The paying bank will apply its own charges.

- 3. Cancellation or dismissal of the client's remittance request: Even if PNB Japan was requested to make a remittance by the client, PNB Japan shall have its discretion not to do so under the following cases:
 - The purpose of the client's remittance is against the Japanese Foreign Exchange Regulations.
 - b. War, civil commotion or some similar occasions will possibly prevent PNB Japan's remittance to the beneficiaries or block PNB Japan's funds in the Philippines or in Japan.
 - c. This remittance will possibly be subject to money laundering, which is mainly related to the drug, crimes, terrorism, etc. In these cases, PNB Japan shall not be liable for any loss on the client's side from PNB Japan's non-remittance.
- PNB Japan shall at any time have its own option or discretion for with which way PNB Japan shall use either by our on-line or through our correspondent banks, etc.
- 5. Contact information:

 - a. In the necessity of any contact with the client, address or telephone number in the client's application is regarded as contact information.
 b. PNB Japan shall not be liable for any loss deriving from miscommunication due to the reasons that the client written address is incorrect or the client's telephone number is incorrect.
- 6. The Remitter Member should not be used by other person than the legitimate holder. If abuse was revealed, PNB Japan reserves the right to suspend immediately all the transactions with such a Number
- When receiving a request for remittance, PNB Japan is required to ascertain certain matters under laws and regulations governing foreign exchange. The client is, therefore, required to satisfy the following requirements:
 - (i) State the purpose for remittance and any other required information in the Application for Remittance; (ii) State the designated items in the Application for Remittance (serve as Declaration Form) and submit it, except for cases such as when the funds of remittance are to be debited from the client's account; (iii) Present the official documents to identify the client such as original/copy of the client's certificate of residence, except for cases such as when the funds of remittance are to be debited from the client's account; and (iv) For any transactions requiring Government permission or such, present or submit documents proving the said permission or such.
- 8. In order to effect overseas remittance requests, part of the client's personal information, such as the client's name, address and account number (if applicable), shall be disclosed to the concerned paying/crediting bank as originator's accurate and meaningful information.
- oncerned paying/declining bank as originators of significations accurate and interningium information.

 In order to maintain compliance with money laundering controls and laws PNB Japan may, at its sole discretion, request additional information pertaining to the source of funds, prior to the funds being sent. Failure to comply with this request may result in the client registration being either deactivated or cancelled and funds being returned to the client.

 10. Any loss: PNB Japan shall not be liable for any loss deriving from these events:

 a. National calamity, war, any incident in transit, civil commotion, restriction by laws, emergency restriction by Government or by public body (Central Bank, etc.)

 b. Failure of PNB Japan's computer system under (within) the level that PNB Japan pays regular attention for its service, failure of telecommunication, failure of computer system, or garble or mistake or omission of the words due to telecommunication.

 C. As the result of following the procedure prevailing in the pertinent country or the special instruction by the specific paying bank.

 - c. As the result of following the procedure prevailing in the pertinent country or the special instruction by the specific paying bank.
 d. Mistake in remittance details, e.g. beneficiary, account number, etc. by the client.

 - Messages to be sent to the beneficiary.

 - Legal dispute among remitter, beneficiary or the third party
 Any other loss other than PNB Japan's own clear mistake.
- 11. Amendment or cancellation
 - a. If PNB Japan can determine that it can still be done, amendment or cancellation of an implemented remittance can be facilitated upon the client's request. Amendment or cancellation cannot be done once the funds are already withdrawn by the beneficiary.

 b. This should be presented in the client's written request duly signed by the client.

 - PNB Japan shall require the client to present a valid ID to properly establish the client's identification.
 - d. On a case-to-case basis (subject to the amount, etc.), PNB Japan shall require the client to submit a guarantor to confirm the client's action.
 - e. PNB Japan shall not be liable for any loss if it cannot amend or cancel due to non-acceptance of the paying bank, restriction of the law, emergency restriction by the government or by public body (Central Bank, etc.)
 The client is requested to pay a follow-up fee of JPY2,500 per item. Follow-up fee may be subject to change

 - For amendment of remittance, original rate used will prevail. As for cancellation, yen equivalent using the PNB Japan's buying rate of the day when the exact fund is received from concerned paying/crediting banks, less their charges will be the refund amount.
- 12. Non-arrival of the client's remittance: If the client finds that its remittance did not reach the beneficiary, please let PNB Japan know at the soonest so that PNB Japan shall trace immediately and inform the client of the result in due course
- 13. Matters not stipulated herein shall be governed by laws, regulations, customs and practices of Japan and other relevant countries and the procedures prescribed by the banks concerned.

PRIVACY POLICY AND CUSTOMER DATA PROTECTION

To be a bank that enjoys the confidence of its customers and is the customers' bank of choice, PNB Japan observes the relevant laws and ordinances as well as the other standards relating to customer's personal information, conforms with the various regulations, etc. of PNB Japan that relate to personal data protection, and makes every effort to conduct appropriate management and maintain accuracy and confidentiality in line with the following:

PURPOSES OF USE OF INFORMATION

PNB Japan acquires the personal information of customers so that our transactions with customers progress securely and soundly and so that customers can be provided with better financial products and services. In concrete terms, the information is used for such purposes as checking the identity of a person, checking conditions for doing business, and introducing new products and services to the customer.

TYPES OF INFORMATION TO BE ACQUIRED 2.

The most general types of information to be acquired are the address, name, date of birth, sex, and the telephone number of the customer. In addition to these types is the information requested from the customer when transactions are commenced.

PROVISION OF INFORMATION 3.

PNB Japan shall not externally provide customer information except in the following cases:

- Where the customer has consented.
- Where the situation comes under the exception cases which are stipulated by a law or ordinance

Appropriate measures are constantly taken so that customer information can be kept accurate and up-to-date. In addition, to prevent the loss, destruction, falsification, and leaking, etc. of the personal data of customers, PNB Japan takes appropriate information security measures such in addition; PNB Japan ensures that any company handling the personal data of customers, etc. on consignment from PNB Japan also enforces rigorous management.

CUSTOMERS' APPLICATIONS FOR DISCLOSURE, CORRECTION OR DISCONTINUATION

Unless there is a particular reason, PNB Japan approves customer requests for disclosure of their own information after PNB Japan checks that the applicant is the person concerned. In addition, if the information about the customer is inaccurate, PNB Japan modifies it so that it is accurate. Application should be made at the inquiry desk detailed below. Please note that actual costs may be billed for disclosure. PNB Japan shall advise the customer of the amount of the actual costs in advance if the actual costs are billed.

Discontinuation of Promotional Materials

To continuously update clients of new products and services, PNB Japan shall insert flyers, advertising materials and the likes in the mails it sends out. If the client wishes to discontinue, please contact and advise PNB Japan.

CUSTOMER INQUIRIES AND COMPLAINTS

The customer may contact the person-in-charge as provided on the list below for inquiries, complaints, and requests for disclosure, correction of data and discontinuation of the use of personal information to the address mentioned below

Philippine National Bank, Tokyo Branch - Personal Data Protection Manager
Tel. 03-5401-3300 Business Hours: 9:00 to 15:00 (Excluding weekends, Japanese Public Holidays and the year-end/New Year business holidays.)
Philippine National Bank, Nagoya Sub-Branch - Personal Data Protection Manager

Philippine National Bank, Nagoya Sub-Branch -Tel. 052-968-1800

MODIFICATIONS

The above information may be modified as a result of amendments to the law and other reasons. In that case, a notice will be posted at the PNB Japan's premises.

1 August 2009



Philippine National Bank Tokyo Branch

フィリピンナショナルバンク東京支店 〒105-0001 東京都港区虎ノ門 4-1-13 葺手ビル 5 階

5/F Fukide Building, 4-1-13 Toranomon, Minato-ku, Tokyo Japan 〒105-0001 Tel: (03) 5401-3300 Fax: (03) 5401-3634

Mobile phones (Softbank): 080-3724-4544 / 090-2167-6243 / 090-9965-0197 Rates Info: (03) 5401-3536/5401-3530 rate@pnbtokyo.co.jp Url: www.pnbtokyo.co.jp E-mail: pnbtokyo@pnbtokyo.co.jp

Tel: (052) 968-1800 Fax: (052) 968-1900 Rates Info: (052) 968-1101

Philippine National Bank Nagoya Sub-Branch

フィリピンナショナルバンク名古屋出張所 〒460-0003 愛知県名古屋市中区錦 3-24-24 JPR 名古屋栄ビル 7 階 7F JPR Nagoya Sakae Building, 3-24-24 Nishiki, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken

E-mail: pnbnagoya@pnbtokyo.co.jp